



# Pluribulles : histoires plurielles et plurilingues

publié le 16/05/2024

UPE2A surgères

## Descriptif :

A partir d'un album sans texte : « Là où vont nos pères » de Shaun Tan qui raconte un parcours d'exil de manière universelle car dans un monde fantastique » les élèves du dispositif UPE2A du collège Hélène de Fonsèque ont choisi une planche, une image, un extrait qui les avait particulièrement touchés.

Guidés par leur émotion, et accompagnés par une auteur jeunesse et scénariste BD : Quitterie SIMON, ils ont écrit une nouvelle histoire, la leur (autobiographique, imaginaire ou à mi-chemin entre les deux). Ils ont ensuite écrit un scénario de BD puis ont produit une planche de cette BD.

Ce sont les planches des élèves, accompagnées d'une traduction des bulles dans la langue maternelle de chaque auteur (accessible à partir du QR code qui accompagne chaque planche) et accompagnées des histoires qui les complètent que nous vous proposons dans ce recueil.

Belle découverte à vous !

## Document joint

 [pluribulles\\_livret\\_vf](#) (PDF de 7.8 Mo)



Académie  
de Poitiers

Avertissement : ce document est la reprise au format pdf d'un article proposé sur l'espace pédagogique de l'académie de Poitiers.

Il ne peut en aucun cas être proposé au téléchargement ou à la consultation depuis un autre site.